

# OBSAH

ZOZNAM POUŽITÝCH SKRATIEK .....	8
ÚVOD .....	10

## I. ČASŤ ZÁKLADNÉ VÝCHODISKÁ

Prvá kapitola

<b>Vzájomné uznávanie justičných rozhodnutí v trestných veciach v Európskej únii – všeobecné východiská .....</b>	<b>13</b>
<b>1. Vymedzenie a účel vzájomného uznávania justičných rozhodnutí .....</b>	<b>13</b>
<b>2. Vzájomné uznávanie justičných rozhodnutí v primárnom práve Európskej únie po zmenách vykonaných Lisabonskou zmluvou (stav od roku 2009) .....</b>	<b>14</b>
<b>3. Vzájomné uznávanie ako forma justičnej spolupráce medzi členskými štátmi Európskej únie .....</b>	<b>17</b>
<b>4. Rozsah vzájomného uznávania .....</b>	<b>19</b>
<b>5. Legislatívne nástroje vzájomného uznávania .....</b>	<b>20</b>
5.1 Nástroje Európskej únie .....	21
5.2 Nástroje Slovenskej republiky .....	31
5.3 Nástroj(e) Českej republiky .....	36
<b>6. Prvé testy účinnosti vzájomného uznávania .....</b>	<b>39</b>
6.1 Európsky zatykač (európsky zatýkací rozkaz): úspešný test vzájomného uznávania .....	39
6.2 Príkaz na zaistenie majetku alebo dôkazov v Európskej únii: neúspešný test vzájomného uznávania .....	42
<b>7. Vzájomná dôvera ako predpoklad riadneho fungovania vzájomného uznávania .....</b>	<b>44</b>
<b>8. Pochybnosti k vzájomnému uznávaniu .....</b>	<b>48</b>
8.1 Nedostatočná implementácia legislatívnych nástrojov .....	49
8.2 Nedodržiavanie termínov stanovených pre implementáciu .....	51
8.3 Nevôľa vnútroštátnych zákonodarcov implementovať požiadavky očakávané Európskou úniou .....	53
8.4 Nesprávny preklad či výklad pojmov .....	56

8.5	Kritika niektorých nástrojov v otázke zjednodušenia a zefektívnenia spolupráce.....	60
8.6	Naivita zo strany Európskej únie pri otázke vzájomnej dôvery medzi členskými štátmi .....	61
8.7	Dvojrychlostná Európska únia .....	62
8.8	Osobitné postavenie Spojeného kráľovstva, Írska a Dánska (vo vzťahu k budúcim nástrojom vzájomného uznávania).....	64
8.9	Postoj vnútroštátnych orgánov pri aplikácii nástrojov vzájomného uznávania.....	65
Druhá kapitola		
	<b>Genéza vzájomného uznávania peňažných sankcií .....</b>	<b>67</b>
1.	<b>Neúspešné pokusy zavádzania vzájomného uznávania v kontexte Rady Európy .....</b>	<b>67</b>
2.	<b>Zavádzanie vzájomného uznávania v kontexte Európskej únie .....</b>	<b>68</b>
2.1	Tretí pilier Európskej únie (1993 až 2009) .....	68
2.2	Rozhodnutie Súdneho dvora Európskej únie vo veci Cassis de Dijon.....	69
2.3	Zasadnutia Európskej rady v Cardiffe (1998) a v Tampere (1999) .....	72
2.4	Priestor slobody, bezpečnosti a spravodlivosti .....	73
2.5	Haagsky program .....	74
3.	<b>Prijatie rámcového rozhodnutia 2005/214/SVV o uplatňovaní zásady vzájomného uznávania na peňažné sankcie.....</b>	<b>75</b>
Tretia kapitola		
	<b>Metodológia .....</b>	<b>78</b>
1.	<b>Vymedzenie vedeckého problému .....</b>	<b>78</b>
2.	<b>Literárna rešerš .....</b>	<b>80</b>
3.	<b>Ciele publikácie .....</b>	<b>82</b>
4.	<b>Hypotéza .....</b>	<b>82</b>
5.	<b>Vedecké metódy .....</b>	<b>82</b>
6.	<b>Prípravné práce .....</b>	<b>83</b>
7.	<b>Štruktúra .....</b>	<b>84</b>
8.	<b>Rozsah .....</b>	<b>84</b>
9.	<b>Autorské podiely .....</b>	<b>85</b>

## II. ČASŤ APLIKÁCIA VZÁJOMNÉHO UZNÁVANIA PEŇAŽNÝCH SANKCIÍ

Štvrtá kapitola

<b>Vzájomné uznávanie peňažných sankcií na úrovni Európskej únie</b> .....	87
<b>1. Právny základ - rámcové rozhodnutie 2005/214/SVV o uplatňovaní zásady vzájomného uznávania na peňažné sankcie</b> .....	87
1.1 Návrh rámcového rozhodnutia .....	88
1.2 Účel a oblasti aplikácie .....	89
1.3 Povaha rámcového rozhodnutia ako právneho aktu Európskej únie v oblasti trestného práva .....	92
1.4 Prečo vzájomné uznávanie peňažných sankcií bolo zavedené rámcovým rozhodnutím? .....	99
1.5 Termín implementácie (zavedenia) rámcového rozhodnutia .....	101
1.6 Právne akty nadväzujúce na rámcové rozhodnutie .....	102
1.7 Revízia rámcového rozhodnutia .....	104
<b>2. Pojem „peňažná sankcia“ a ostatné kľúčové pojmy</b> .....	105
2.1 Peňažná sankcia .....	105
2.2 Rozhodnutie .....	106
2.3 Štát pôvodu a vykonávajúci štát .....	107
<b>3. Konanie o uznaní a výkone peňažnej sankcie</b> .....	108
3.1 Základné zásady konania .....	108
3.2 Zasielanie rozhodnutia o peňažnej sankcii do iného štátu Európskej únie za účelom jeho výkonu .....	113
3.3 Uznanie a výkon rozhodnutia o peňažnej sankcii vo vykonávajúcim štáte .....	117
3.4 Finančné prostriedky získané z výkonu rozhodnutia .....	130
3.5 Náklady .....	130
<b>4. Implementácia (zavedenie) rámcového rozhodnutia v štátoch a ich skúsenosti</b> .....	131
<b>5. Rozhodnutie Súdneho dvora Európskej únie vo veci C-60/12 – Marián Baláž</b> .....	132
5.1 Spor vo veci samej a prejudiciálne otázky .....	133
5.2 Argumenty Súdneho dvora .....	136
5.3 Argumenty generálnej advokátky .....	140
5.4 Výrok rozhodnutia .....	146

## Piata kapitola

### **Vzájomné uznávanie peňažných sankcií v Slovenskej republike**..... 148

- 1. Právny základ – zákon č. 183/2011 Z. z. o uznávaní a výkone rozhodnutí o peňažnej sankcii v Európskej únii** ..... 148
  - 1.1 Návrh zákona a nadobudnutie účinnosti ..... 149
  - 1.2 Účel a oblasti aplikácie ..... 150
  - 1.3 Právne akty nadväzujúce na zákon ..... 152
- 2. Pojem „peňažná sankcia“ a ostatné kľúčové pojmy** ..... 153
  - 2.1 Peňažná sankcia ..... 153
  - 2.2 Rozhodnutie o peňažnej sankcii ..... 153
  - 2.3 Povinný ..... 154
  - 2.4 Štát pôvodu a vykonávajúci štát..... 154
  - 2.5 Justičný orgán štátu pôvodu a vykonávajúci justičný orgán ..... 155
- 3. Konanie o uznaní a výkone peňažnej sankcie** ..... 155
  - 3.1 Základné zásady konania ..... 155
  - 3.2 Odovzdávanie rozhodnutia o peňažnej sankcii do iného štátu Európskej únie za účelom jeho výkonu ..... 158
  - 3.3 Uznanie a výkon zahraničného rozhodnutia o peňažnej sankcii v Slovenskej republike ..... 164
  - 3.4 Výnos z výkonu rozhodnutia o peňažnej sankcii ..... 175
  - 3.5 Náklady ..... 176

## Šiesta kapitola

### **Vzájomné uznávanie peňažných sankcií v Českej republike**..... 177

- 1. Právny základ - zákon č. 104/2013 Zb. o medzinárodnej justičnej spolupráci vo veciach trestných (zákon č. 104/2013 Sb. o mezinárodní justiční spolupráci ve věcech trestních)**..... 177
  - 1.1 Návrh zákona a nadobudnutie účinnosti ..... 178
  - 1.2 Účel a oblasti aplikácie ..... 179
  - 1.3 Právne akty nadväzujúce na zákon ..... 183
- 2. Pojem „peňažná sankcia“ a ostatné kľúčové pojmy** ..... 184
  - 2.1 Peňažná sankcia ..... 184
  - 2.2 Rozhodnutie ..... 186
- 3. Konanie o uznaní a výkone peňažnej sankcie** ..... 187
  - 3.1 Základné zásady konania ..... 187

3.2 Zaslание rozhodnutia o peňaznej sankcii do iného štátu Európskej únie za účelom jeho vykonania .....	190	
3.3 Uznanie a výkon zahraničného rozhodnutia o peňaznej sankcii v Českej republike .....	194	
3.4 Výnos z výkonu rozhodnutia o peňaznej sankcii .....	209	
3.5 Náklady .....	210	
Siedma kapitola		
<b>Úvahy <i>de lege ferenda</i> – právna úprava vzájomného uznávania peňažných sankcií ako súčasť komplexného zákona vzájomného uznávania justičných rozhodnutí v trestných veciach v Európskej únii (záver) .....</b>		<b>211</b>
1. Hlavná idea .....	211	
2. Názov zákona .....	212	
3. Štruktúra zákona .....	212	
4. Príprava zákona .....	215	
5. Dopad zákona na vnútroštátny právny poriadok Slovenskej republiky .....	215	
POUŽITÉ PRAMENE .....	216	
SUMÁR (anglicky) .....	237	
SUMÁR (nemecky) .....	239	
O AUTOROCH .....	241	
VECŇÝ REGISTER .....	244	